



## رسالة إلى وزراء الخارجية ورؤساء الوفود: طلب دعم قرار بشأن تغير المناخ وحقوق الإنسان في الجمعية العامة للأمم المتحدة

**خلفية:** في 29 نوفمبر / تشرين الثاني 2022 ، أرسلت مجموعة من الدول التي تقود طلب رأي استشاري من محكمة العدل الدولية بشأن تغير المناخ مشروع قرارها إلى جميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة لإطلاق عملية التشاور الشاملة التي تؤدي إلى التصويت في الدورة السابعة والسبعين. دورة الجمعية العامة للأمم المتحدة ، ربما في أوائل عام 2023 ، في موعد تحدده رئاسة وأمانة الجمعية العامة للأمم المتحدة. محكمة العدل الدولية هي الهيئة الرئيسية الوحيدة للأمم المتحدة التي لم تُمنح بعد الفرصة لمعالجة وتقديم حلول بناءة لحالة الطوارئ المناخية.

سيساعد الوضوح القانوني الوارد في الفتوى الدول على تحسين مساهماتها المحددة وطنياً في اتفاقية باريس ، فضلاً عن تعزيز السياسات والتشريعات الوطنية مع حماية حقوق الإنسان. وسيوفر توضيحاً بشأن الإجراءات التي تتخذها الدول بموجب المعاهدات الدولية والقانون الدولي العام. هذه العملية مهمة حقاً للتأكد من أننا ننظر إلى اتفاق باريس بطريقة أكثر شمولية عبر جميع المعاهدات وأنه مكرس في سيادة القانون. كما سيعزز فهم تغير المناخ باعتباره أزمة حقوق الإنسان. على هذا النحو ، سيكون أداة مهمة في مواصلة السعي لتحقيق العدالة المناخية للأجيال الحالية والمقبلة.

يمكنك الرجوع إلى مسودة القرار هنا: <https://www.vanuatuicj.com/resolution>

مع اهتمام وزراء الخارجية ورؤساء الوفود المفاوضين نيابة عن حكوماتهم ودوائره ،

إلى وزراء الخارجية ورؤساء الوفود المفاوضين نيابة عن حكوماتهم والمجموعات المكونة لهم،

وسط الإلحاح للتصدي لتغير المناخ ، لا يزال هناك نقص في اتخاذ إجراءات جريئة وحازمة. لم يحقق مؤتمر الأطراف COP27 التقدم الضروري للحفاظ على التغيرات في متوسط درجة الحرارة العالمية عند 1.5 درجة مئوية. في المستقبل، حيث نجحنا في الحد من الاحترار إلى 1.5 درجة مئوية ، ستختفي أنظمة الشعاب المرجانية بأكملها وستصبح العواصف وموجات الحر والجفاف أكثر تطرفاً ، وستختفي السواحل وسيتم تشريد ملايين الأشخاص فلكل عُشر درجة من الاحترار ستزداد التأثيرات سوءاً ولكن لكل عُشر درجة يتم تجنبها سيكون حجم الضرر المستقبلي محدوداً.

في هذا العقد الحرج ، أمام البشرية فرصة واحدة أخيرة للالتفاف حول مسار طويل من التدهور البيئي المتفشي والهائل والذي أبرزه التحدي المتمثل في تغير المناخ. سنتنظر الأجيال القادمة إلى الوراء لترى ما فعلته الأجيال الحالية أو فشلت في القيام به لمواجهة هذا التحدي.

تواجه حكومة فانواتو Vanuatu ، جنبًا إلى جنب مع البلدان الرائدة ، هذا التحدي من خلال البحث عن طريقة بناءة يمكن من خلالها زيادة الطموح بما يتماشى مع اتفاق باريس. للقيام بذلك ، سيقدمون قرارًا لطلب رأي استشاري إلى محكمة العدل الدولية خلال الدورة السابعة والسبعين للجمعية العامة للأمم المتحدة. الرأي الاستشاري بشأن تغير المناخ المطلوب من محكمة العدل الدولية هو أكثر السبل الموثوقة المتاحة للتوضيح المستقل للأثار القانونية لتغير المناخ بموجب القانون الدولي. إن دعم القرار بالتصويت بنعم من شأنه أن يعزز التزام بلدك بطموح المناخ ، والمساواة بين الأجيال ، ومستقبل مناخي آمن للجميع.

مشروع القرار الذي يمكن قراءته هنا: <https://www.vanuatuicj.com/resolution> وهي لا تخص أي دولة أو حكومة ، ولكنها تضمن مراعاة التزامات جميع الدول. وهي لا تنوي إعادة تفسير اتفاق باريس ، بل تهدف إلى تحقيق الاتساق والتماسك في سلسلة من القوانين والمبادئ الدولية لمعالجة واحدة من أكثر مشكلات العالم تعقيدًا.

إن دعم هذا القرار بصيغته الحالية من شأنه أن يرسل إشارة واضحة إلى الأجيال الحالية والمقبلة مفادها أن حكوماتهم لم تدخر جهداً في معالجة أزمة المناخ. نناشدكم أن تكونوا مدافعين عن العدالة المناخية ومستقبلنا الجماعي بالتصويت بنعم على قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة لصالح فتوى محكمة العدل الدولية بشأن تغير المناخ.

المجتمع المدني يراقب. لا توجد عدالة مناخية بدون حقوق الإنسان. صوت بنعم للطموح و عدالة المناخ.

بإخلاص،

منظمات دولية

1. 350.org
2. ActionAid International
3. Amnesty International
4. Care About Climate
5. CARE International
6. CBM Global Disability Inclusion
7. Center for Economic and Social Rights (CESR)
8. Center for International Environmental Law (CIEL)
9. Child Rights International Network (CRIN)
10. Climate Action Network International
11. Environmental Justice Foundation
12. Franciscans International
13. Fridays for Future MAPA
14. Fridays for Future International
15. Global Initiative for Economic, Social and Cultural Rights
16. Global Witness
17. Greenpeace
18. Institute for Agriculture and Trade Policy
19. International Network for Sustainable Energy (INFORSE)
20. Islamic Relief Worldwide
21. Not1More
22. Oxfam International
23. Parents For Future Global

24. Peace Boat
25. Soka Gakkai International (SGI)
26. Unitarian Universalist Service Committee
27. World's Youth for Climate Justice
28. WWF International
29. Youth for Ecocide Law

#### المنظمات الوطنية والإقليمية

30. 350 Otautahi/Christchurch
31. 350 Pacific
32. AbibiNsroma Foundation ANF
33. Acção Florestal
34. Action for Nature
35. Action Jeunesse pour le Développement
36. Africa Climate and Health Alliance
37. African Coalition on Green Growth
38. Africans Rising
39. Ahetaha Water Conservation Association
40. ALECIF
41. ALECIF Chile
42. Alpha Action for Social and Economic Development-AA SED
43. American Friends Service Committee
44. American Football For African Mission
45. Arab Peace League Organization, Branch Manager MOROCCO
46. ARAYARA.org
47. Asamblea Comunitaria
48. ASEDE
49. Asociación Interamericana para la Defensa del Ambiente (AIDA)
50. Asociación La Ruta del Clima
51. Auroramållet
52. Australian Health Promotion Association
53. Australian Parents for Climate Action
54. Barranquilla+20
55. Cairns and Far North Environment Centre (CAFNEC)
56. CAN Latin America
57. CAN South Asia
58. CAN Tunisia
59. Caribbean Youth Climate Council
60. Catholic Agency for Overseas Development
61. CBM Ireland
62. CBM UK (Global Disability Inclusion)
63. Center for Participatory Research and Development-CPRD
64. Centre for Citizens Conserving Environment & Management (CECIC)

65. Centre for Law, Justice & Policy (Denning Law School)
66. Centro de Desarrollo Humano.CDH
67. Centro Mexicano de Derecho Ambiental A.C.
68. Christian Aid
69. Christian Aid Ireland
70. Church of the Larger Fellowship (Unitarian Universalist)
71. Climate Action Network - Réseau action climat Canada
72. Climate Action Network Arab World
73. Climate Action Network Australia
74. Climate Action Network Japan
75. Climate Action Network Southeast Asia
76. Climate Action Network UK (CAN-UK)
77. Climate Action Network Zimbabwe
78. Climate Action Nurses
79. Climate and Health Alliance
80. Climate Emergency Australia
81. Climate Justice Programme
82. Climate Justice Taranaki
83. Climate Refugees
84. CNCD-11.11.11
85. Coordination Office of the Austrian Bishops' Conference for International Development and Mission (KOO)
86. Coalizão Negra Por Direitos
87. COESUS - Coalizão Não Fracking Brasil
88. Comité Ambiental Comunal de la comuna de Paine
89. Comité de dd.hh. y ecologicos de Quilpue.
90. CONECIFM Chile
91. Conscious Consultants Worldwide
92. Consejo de Jóvenes de Oaxaca - México
93. Derecho Ambiente y Recursos Naturales
94. Dibeem For Environmental Development
95. Diplomats for Climate Action Now
96. Dunia Salama Foundation
97. EcoEquity
98. Ecologistas en Acción
99. Edmund Rice Centre for Justice and Community Education
100. Emmaus International
101. Environmental and Conservation Organisations of New Zealand
102. Environmental Investigation Agency (EIA)
103. Environmental Protection Society Malaysia
104. European Environmental Bureau
105. Faith for the Climate
106. Fast For the Climate
107. FECOFUN
108. Finnish Climate Grandparents
109. Finnish development NGOs

110. Fridays for Future Digital
111. Fridays for Future Ecuador
112. Fridays for Future Indonesia
113. Fridays for Future Sierra Leone
114. Fridays for Future Sweden
115. Fridays for Future Zambia
116. Fridays for Future NYC
117. Fundação SOS Mata Atlântica
118. Fundación ARAYARA
119. GenderCC SA - Women for climate justice
120. Global Climate Activists
121. Global Focus
122. Global Pact Coalition
123. Grandmothers Advocacy Network
124. Grata Fund
125. Green Alternative
126. Habitat Sivar
127. Health Care Without Harm Southeast Asia
128. Human Rights Watch
129. Iceland Nature Conservation Association
130. ILAJUC - Latin American Institute for Collective Justice
131. Italian Climate Action Network
132. Indigenous Environmental Network
133. Indigenous Peoples' Organisation-Australia
134. Indigenous Strategy and institution for development
135. INSEDA (Integrated Sustainable Energy and Ecological Development Association)
136. Instituto de Referência Negra Peregum
137. Instituto Internacional Arayara
138. Instituto Marielle Franco
139. International Climate Change Development Initiative
140. International helping for young
141. Islamic Society of North America (ISNA)
142. Jeunes Volontaires pour l'Environnement
143. Jubilee Australia Research Centre
144. Jve Cote D'ivoire
145. Klimadelegation E.V.
146. Kmun
147. Legambiente
148. Lets Green The Future
149. LITIGA.org
150. Mai-Maasina Green Belt
151. Main Line Unitarian Church
152. Mapala Pawana Fmipa Universitas Tadulako (Pawana Nature Lovers Students
153. Faculty Of Mathematics And Natural Sciences Tadulako University)
154. Miljöjuristerna
155. Mom Loves Taiwan Association

156. Movimiento social y asociacion VIH renacer de neiva
157. Mujeres Modatima
158. Natural Justice
159. Nature Palace Foundation
160. Net Balance Foundation
161. Northern Beaches Climate Action Network
162. Observatório do Clima
163. observatorio iberoamericano de Discapaidad.AR
164. OCM Observatório do Carvão Mineral
165. OPG Observatório do Petróleo e Gás
166. Ozeanien-Dialog
167. Pacific Islands Climate Action Network
168. Pacific Islands Students Fighting Climate Change
169. Peoples Climate Assembly
170. Peoples Federation for National Peace and Development (PEFENAP)
171. Permafrost Pathways at Woodwell Climate Research Center
172. Pivot Point
173. Plan International Australia
174. Plataforma Boliviana Frente al Cambio Climático
175. Plataforma CIPÓ
176. Polluters Out
177. Project Dryad
178. Promotion of Sustainable Development in Donga Mantung Association (PROSDOMA)
179. Raise Your Voice Saint Lucia Inc
180. Reacción Climática
181. Rebelión o Extinción Bolivia
182. REDE GTA
183. Rehoboth initiative for Africa
184. Right Livelihood College Bangkok
185. Rise Up WV
186. Rodzice dla Klimatu - Parents For Future Poland
187. Roreaita Biodiversity Rainforest Conservation Association
188. Ruma
189. Sauti Ya Wanawake
190. Save & Plant Trees!
191. Save the Children Vanuatu
192. Saving Tuvalu
193. SAYCC
194. SCIAF (Caritas Scotland)
195. SDS-Shariatpur Development Society
196. Smart Youth Network Initiative
197. SMRC
198. Solomon Islands Climate Action Network
199. Southern Africa Climate Change Coalition
200. SSF | Sustentabilidad Sin Fronteras

201. Stamp Out Poverty
202. Sustainable Development Council
203. Sustainable Ocean Alliance (Hub Ecuador)
204. Talanoa
205. Tearfund
206. Terra de Direitos
207. Texas Impact
208. The ChariTree Foundation
209. The Climate Reality Project - Australia and Pacific
210. The University of the South Pacific
211. Tomorrow Green DR Congo
212. Tunza Eco-Generation
213. Uganda Coalition for Sustainable Development
214. Uma Gota No Oceano
215. Union of Concerned Scientists
216. UNISC International
217. UPM
218. Vanuatu Climate Action Network
219. Viernes Por El Futuro Colombia
220. Vostile Creatives Trust
221. Vote Earth Now
222. Vuku Zenzele Development Forum
223. WECF International
224. Wo-Mi Women Migrants
225. Women In Communities Zimbabwe
226. World Friends for Africa Burkina Faso
227. World's Youth for Climate Justice
228. Young Friends of the Earth Norway
229. Youth and Environment Europe (YEE)
230. Youth for Environmental Law Indonesia (Youthfel Indonesia)
231. Youth Meeting
232. Youth Network for the Sustainable Development Goals
233. Youths and Environmental Advocacy Centre (YEAC-Nigeria)
234. Zimbabwe Climate Change Coalition